

周書

二十四





列傳第四十一

周書四十九



令狐

德棻

等撰

異域上

高麗

百濟

蠻

獠

宕昌

鄧至

周書列傳四十一

白蘭

氏

稽胡

庫莫奚

蓋天地之所覆載至大矣日月之所臨照至廣矣然則萬物之內民人寡而禽獸多兩儀之間中土局而庶俗曠求之鄒說詭怪之迹實繁考之山經竒譎之詞匪一周孔存而不論是非紛而莫辯秦皇鞭笞天下黷武於遐方漢



武士馬疆盛肆志於遠略匈奴既却其國已虛  
大馬既來其民亦困是知鴈海龍堆天所以絕  
夷夏也矣方朔漠地所以限內外也况乎時非  
秦漢士心甚羸劉違天道以求其功殫民力而  
從所欲顛墜之譽豈固不旋踵是以先王設教  
內諸夏而外夷狄往哲垂範美樹德而鄙廣地  
雖禹迹之東漸西被不過海及流沙王制之自  
北徂南裁稱穴居交趾豈非道貫三古義高百  
代者乎有周承喪亂之後屬戰爭之日定四

表以武功安三迤邐以權道趙魏尚梗則結姻於  
北狄旣庫未實則通好於西戎由是德刑具舉  
聲明遐洎卉服氈裘輻湊於屬國商胡販客填  
委於旗亭雖東略漏三吳之地南巡阻百越之  
境而國威之所聿開服風化之所覃被亦足爲弘  
矣其四夷來朝聘者今竝紀之於後至於道路  
遠近物產風俗詳諸前史或有不同斯皆錄  
其當時所記以備遺闕云爾

高麗者其先出於夫餘自言始祖曰朱蒙河伯女

感日影所孕也朱蒙長而有材略夫餘人惡而  
逐之土于紇斗骨城自號曰高句麗仍以高爲  
氏其孫莫來漸盛擊夫餘而臣之莫來裔孫璉  
始通使於後魏其地東至新羅西渡遼水二千  
里南接百濟北隣靺鞨千餘里治平壤城其城  
東西六里南臨浪水城內唯積倉儲器備寇賊  
至日方入固守王則別爲宅於其側不常居之  
其外有國內城及漢城亦別都也復有遼東玄  
菟等數十城皆置官司以相統攝大官有大對盧

次有太大兄大兄小兄意俟奢烏拙太大使者  
大使者小使者褥奢翳屬仙人并褥薩凡十三  
等分掌内外事焉其大對盧則以彊弱相陵奪  
而自爲之不由王之署置也其刑法謀反及叛  
者先以火焚藝然後斬首籍沒其家盜者十餘  
倍徵贓若貧不能備及負公私債者皆聽評其子  
女爲奴婢以償之丈夫衣同袖衫大口袴白韋帶  
黃草履其冠曰骨蘇多以紫羅爲之雜以金銀  
爲飾其有官品者又插二鳥羽於其上以頭

異之婦人服裙襦裙袖皆爲襪書籍有五經三  
史三國志晉陽秋兵器有甲弩弓箭戟稍矛鋌  
賦稅則絹布及粟隨其所有量貧富差等輸  
之土田墾薄居處節儉然尚容止多詐僞言辭  
鄙穢不簡親疎乃至同川而浴共室而寢風俗  
好淫不以爲愧有遊女者夫無常人婚娶之禮  
略無財幣若受財者謂之賣婢俗甚耻之父母  
及夫喪其服制同於華夏兄弟則限以三月  
敬信佛法尤好淫祀又有神廟二所一曰夫餘神

刻木作婦人之象一曰登高神云是其始祖夫餘  
神之子竝置官司遣人守護蓋河伯女與朱蒙  
云璉五世孫成大統十二年遣使獻其方物成  
死子湯立建德六年湯又遣使來貢高祖拜湯  
爲上開府儀同大將軍遼東郡開國公遼東王  
百濟者其先蓋馬韓之屬國夫餘之別種有仇  
台者始國於帶方故其地界東極新羅北接高  
句麗西南俱限大海東西四百五十里南北九百  
餘里治固麻城其外更有五方中方曰古沙城

東方曰得安城南方曰久知下城西方曰刀先  
城北方曰熊津城王姓夫餘氏號於羅瓊民呼爲韃吉  
支夏言竝王也妻號於陸夏言妃也官有十六品  
左平五人一品達率三十人二品恩率三品德率四  
品扞率五品柰率六品六品已上冠飾銀華將德七  
品紫帶施德八品皂帶固德九品赤帶季德十  
品青帶對德十一品文督十二品皆黃帶武督十  
三品佐軍十四品振武十五品克虞十六品皆白帶  
自恩率以下官無常負各有部司分掌衆務內  
官有前內部穀部肉部內掠部外掠部馬部刀  
部功德部藥部木部法部後官部外官有司軍  
部司徒部司空部司寇部點口部客部外舍部綱  
部日官部都市部都下有萬家分爲五部曰上  
部前部中部下部後部統兵五百人五方各有方  
領一人以達率爲之郡將三人以德率爲之方統  
兵一千二百人以下七百人以上城之內外民庶及餘  
小城咸分肄焉其衣服男子略同於高麗若朝  
拜祭祀其冠兩箱加翅戎事則不拜謁之以禮兩



手據地爲敬婦人衣以袍而袖微大在室者編髮盤於首後垂一道爲飾出嫁者乃分爲兩道焉兵有弓箭刀稍俗重騎射兼愛墳史其秀異者頗解屬文又解陰陽五行用宋元嘉曆以建寅月爲歲首亦解醫藥卜筮占相之術有投壺擲蒲等雜戲然尤尚弈碁僧尼寺塔甚多而無道士賦稅以布絹絲麻及米等量歲豐儉差等輸之其刑罰反叛退軍及殺人者斬盜者流其贓兩倍徵之婦人犯姦者没入夫家爲婢婚娶

之禮略同華俗父母及夫死者三年治服餘親則葬訖除之土田下濕氣候溫暖五穀雜果菜蔬及酒醴餼饌樂品之屬多同於內地唯無馳驢騾羊鵝鴨等其王以四仲之月祭天及五帝之神又每歲四祠其始祖仇台之廟自晉宋齊梁據江左後魏宅中原竝遣使稱藩兼受封拜齊氏擅東夏其王隆亦通使焉隆死子昌立建德六年齊滅昌始遣使獻方物宣政元年又遣使來獻蠻者盤瓠之後族類蕃衍散處江淮之間汝

豫之郡憑險作梗世爲寇亂逮魏人失馭其暴滋甚有冉氏向氏田氏者陬落尤盛餘則大者萬家小者千戶更相崇樹僭稱王侯屯據三峽斷遏水路荆蜀行人至有假道者太祖略定伊瀍聲教南被諸蠻畏威靡然向風矣大統五年蔡陽蠻王魯超明內屬以爲南雍州刺史仍世襲焉十一年蠻酋梅勒特來貢其方物尋而蠻師田杜清及沔漢諸蠻擾動大將軍楊忠擊破之其後蠻師杜青和自稱巴州刺史以州入附

朝廷因其所稱而授之青和後遂反攻圍東梁州其唐州蠻田魯嘉亦叛自號豫州伯王雄權景宣等前後討平之語在泉仲導及景宣傳魏廢帝初蠻酋樊舍舉落內附以爲淮北三州諸軍事淮州刺史淮安郡公于謹等平江陵諸蠻騷動詔豆盧寧蔡祐等討破之魏恭帝二年蠻酋宜民王田興彥比荊州刺史梅季昌等相繼款附以興彥季昌泣爲開府儀同三司加季昌洛州刺史賜爵石臺縣公其後巴西人譙淹扇動

羣蠻以附於梁蠻帥向鎮侯向日彪等應之向  
五子王又攻陷信州田烏度田都唐等抄斷  
江路文子榮復據荊州之汶陽郡自稱仁州刺  
史并隣州刺史蒲微亦舉兵逆命詔田弘賀若  
敦潘招李遷哲討破之語在敦及遷哲楊雄等  
傳武成初文州蠻叛州選軍討定之尋而冉令  
賢向五子王等又攻陷白帝殺開府楊長華遂  
相率作亂前後遣開府元契趙剛等搃兵出討  
雖頗剪其族類而元惡未除天和元年詔開府

陸騰督王亮司馬裔等討之騰水陸俱進次  
于湯口先遣喻之而令賢方增浚城池嚴設扞  
禦遣其長子西黎次子南王領其支屬於江南  
險要之地置立十城遠結沔陽蠻爲其聲援令  
賢率其精卒固守水邏城騰乃搃集將帥謀其  
進趣咸欲先取水邏然後經略江南騰言於衆  
曰令賢內恃水邏金湯之險外託沔陽輔車之  
援兼復資糧充實器械精新以我懸軍攻其嚴  
壘脫一戰不剋更成其氣不如頓軍湯口先

取江南剪其羽毛然後進軍水邏此制勝之計也衆皆然之乃遣開府王亮率衆渡江旬日攻拔其八城凶黨奔散獲賊帥冉承公并生口三千人降其部衆一千戶遂簡募驍勇數道入攻水邏路經石壁城此城峻嶮四面壁立故以名焉唯有一小路緣梯而上蠻蚤以爲峭絕非兵衆所行騰被甲先登衆軍繼進備經危阻累月乃得舊路且騰先任隆州摠管雅知蠻帥冉伯犁冉安西與令賢有隙騰乃招誘伯犁等結爲父子又多遺其金帛伯犁等悅遂爲鄉導水邏側又有石勝城者亦是險要令賢使兄子龍真據之騰又密誘龍真云若平水邏使其代令賢處龍真大悅密遣其子詣騰騰乃厚加禮接賜以金帛蠻貪利既深仍請立効乃謂騰曰欲翻所據城恐人力寡少騰許以三百兵助之旣而遣二千人銜枚夜進龍真力不能禦遂平石勝城晨至水邏蠻衆大潰斬首萬餘級虜獲一萬口令賢遁走追而獲之并其子弟等皆斬之

司馬裔又別下其二十餘城獲蠻帥冉三公等  
騰乃積其骸骨於水邏城側爲京觀後蠻登望  
見輒大號哭自此狼戾之心輟矣時向五子王  
據石默城令其子寶勝據雙城水邏平後頻遣  
喻之而五子王猶不從命騰又遣王亮屯牢坪  
司馬裔屯雙城以圖之騰慮雙城孤峭攻未拔  
賊若委城奔散又難追討乃令諸軍周回立柵  
遏其走路賊乃大駭於是縱兵擊破之擒五子  
王於石默獲寶勝於雙城悉斬諸向首領生擒  
萬餘口信州舊治白帝騰更於劉備故宮城南  
八陣之北臨江岸築城移置信州又以巫縣  
信陵秭歸並是破中要險於是築城置防  
以爲襟帶焉天和六年蠻渠冉祖喜冉龍  
驤又反詔大將軍趙闇討平之自此羣蠻  
懾息不復爲寇矣

獠者蓋南蠻之別種自漢中達干印笮川洞之  
間在所有皆有俗多不辨姓氏又無名字所生  
男女唯以長幼次第呼之其丈夫稱阿暮阿段

婦人阿夷阿第之類皆其語之次第稱謂也喜則羣手聚怒則相殺雖父子兄弟亦手刃之遞相掠賣不避親戚被賣者號叫不服逃竄避之乃將買人指搗捕逐若追亡叛獲便縛之但經被縛者即服爲賤隸不敢更稱良矣俗畏鬼神尤尚淫祀巫祝至有賣其昆季妻孥盡者乃自賣以祭祭焉往往推一酋帥爲王亦不能遠相統攝自江左及中州遞有巴蜀多恃險不實太祖平梁益之後令所在撫慰其與華民雜

居者亦頗從賦役然天性暴亂旋致擾動每歲命隨近州鎮出兵討之獲其口以充賤隸謂之爲壓獠焉後有商旅往來者亦資以爲貨公卿逮于民庶之家有獠口者多矣魏恭帝三年陵州木籠獠反詔開府陸騰討破之俘斬萬五千人保定二年鐵山獠又反抄斷江路陸騰復攻拔其三城虜獲三千人降其種三萬落語在騰傳天和三年梁州恒稜獠叛摠管長史趙文表討之軍次巴州文表欲率衆徑進軍吏等

曰此獠旅拒日夕部衆甚彊討之者皆四面攻之以分其勢今若大軍直進不遣奇兵恐併力於我未可制勝文表曰往者既不能制之今須別爲進趣若四面遣兵則獠降走路絕理當相率以死拒戰如從一道則吾得示威恩分遣使人以理曉諭爲惡者討之歸善者撫之善惡旣分易爲經略事有變通柰何欲遵前轍也文表遂以此意逼令軍中時有從軍執獠多與怛稜親識卽以實報之怛稜獠相與聚議猶豫之間文表

軍已至其界獠中先有二路一路稍平一路極險俄有生獠酋帥數人來見文表曰我恐官軍不悉山川請爲鄉導文表謂之曰此路寬平不須導引卿但先去好慰諭子弟也乃遣之文表謂其衆曰向者獠帥語吾從寬路而行必當設伏要我若從險路出其不虞獠衆自離散矣於是勒兵從險道進其有不通之處隨即治之乘高而望果見其伏兵獠旣失計爭攜妻子退保險要文表頓軍大蓬山下示以禍福遂相率來降文表

皆慰撫之仍徵其稅租無敢動者後除文表  
爲蓬州刺史又大得獠和建德初李暉爲梁  
州摠管諸獠亦並從附然其種類滋蔓保據巖  
壑依林走險若履平地雖屢加兵弗可窮討  
性又無知殆同禽獸諸夷之中最難以道義招  
懷者也

宕昌羗者其先蓋三苗之胤周時與庸蜀微虜  
等八國從武王滅商漢有先零燒當等世爲邊  
患其地東接中華西通西域南北數千里姓別

自爲部落各立酋帥皆有地分不相統攝宕昌  
即其一也俗皆土著居有棟宇其屋織羗牛尾  
及羗羊毛覆之國無法令又無徭賦唯征伐之  
時乃相屯聚不然則各事生業不相往來皆衣  
裘褐牧養羗牛羊豕以供其食父子伯叔兄  
弟死者即以其繼母世叔母及嫂弟妹等爲妻俗  
無文字但候草木榮落以記歲時三年一相聚  
殺牛羊以祭天有梁勤者世爲酋帥得羗豪  
心乃自稱王焉其界自仇池以西東西千里帶水



以南南北八百里地多山阜部衆二萬餘落勒  
孫彌忽始通使於後魏太武因其所稱而授之自  
彌忽至公定九世每脩職貢不絕後見兩魏分  
隔遂懷背誕永熙末公定乃引吐谷渾寇金城  
大統初又率其種人入寇詔行臺趙貴督儀同  
侯莫陳順等擊破之公定懼稱蕃請罪太祖  
捨之拜撫軍將軍四年以公定爲南洮州刺史要  
安蕃王後改洮州爲岷州仍以公定爲刺史是歲  
秦州濁水羗反州軍討平之七年公定又舉兵入

寇獨孤信時鎮隴右詔信率衆便討之軍未至  
而公定爲其下所殺信進兵破其餘黨朝廷方  
欲招懷殊俗乃更以其弟彌定爲宕昌王十六年  
彌定宗人獠甘襲奪其位彌定來奔先是羗  
酋傍乞鐵葱等因公定反叛之際遂擁衆據渠林  
川與渭州民鄭五醜扇動諸羗阻兵逆命至是  
詔大將軍宇文貴豆盧寧涼州刺史史寧等率兵  
討獠甘等並擒斬之納彌定而還語在貴等傳  
其後羗酋東念姐鞏廉俱和等反大將軍豆盧

寧王勇等前後討平之保定初彌定遣使獻方物三年又遣使獻生猛獸四年彌定寇洮州摠管李賢擊走之是歲彌定又引吐谷渾寇石門戍賢復破之高祖怒詔大將軍田弘討滅之以其地爲宕州

鄧至羗者羗之別種也有像舒治者世爲白水酋帥自稱王焉其地北與宕昌相接風俗物產亦與宕昌略同自舒治至檐析十二世魏恭帝元年檐析失國來奔太祖令章武公導率兵送復之

白蘭者羗之別種也其地東北接吐谷渾西北至利模徒南界鄒鄂風俗物產與宕昌略同保定元年遣使獻犀甲鐵鎧

氐者西夷之別種三代之際蓋自有君長而世朝見故詩稱自彼氐羗莫敢不來王也漢武帝滅之以其地爲武都郡自汧渭抵於巴蜀種類寔繁漢末有氐帥楊駒始據仇池百頃最爲疆族其後漸盛乃自稱王至裔孫纂爲符堅所滅堅敗其族人定又自稱王定爲乞伏乾歸所殺定從

第盛代有其國世受魏氏封拜亦通使於江左然其種落分散叛服不恒隴漢之間屢被其害盛之苗裔曰集始魏封爲武興王集始死子紹先立遂僭稱大號魏將傅豎眼滅之執紹先歸諸京師以其地爲武興鎮魏氏洛京未定天下亂紹先奔還武興復自立爲王太祖定秦隴紹先稱藩送妻子爲質大統元年紹先請其妻女太祖奏魏帝還之紹先死子辟邪立四年南岐州氏符安壽反攻陷武都自號太白王詔大都督侯莫陳

順與渭州刺史長孫澄討破之安壽以其衆降九年清水氏酋李鼠仁據險作亂氏帥梁道顯叛攻南由太祖遣典籤趙昶慰諭之鼠仁等相繼歸附語在昶傳十年於武興置東益州以辟邪爲刺史十五年安夷氏復叛趙昶時爲郡守收其首逆者二十餘人斬之餘衆乃定於是昶行南秦州事氏帥蓋鬧等相率作亂鬧據北谷其黨覃洛聚洮中楊興德符雙圍平氏城姜樊噲亂武階西結宕昌羗獠甘共推蓋鬧爲主

和分道遣使宣示禍福然後出兵討之擒蓋闢散其餘黨興州叛氏復侵逼南岐州刺史叱羅協遣使告急昶率兵赴救又大破之先是氏首楊法深據陰平自稱王亦盛之苗裔也魏孝昌中舉衆內附自是職貢不絕廢帝元年以法深爲黎州刺史二年楊辟邪據州反羣氏復與同逆詔叱羅協與趙昶討平之太祖乃以大將軍宇文貴爲大都督六州諸軍事興州刺史貴威名先著羣氏頗畏服之是歲楊法深從尉遲迴平

蜀軍回法深旋鎮尋與其種人楊崇集楊陳坐各擁其衆遞相攻討趙昶時督成武沙三州諸軍事成州刺史遣使和解之法深等從命乃分其部落更置州郡以處之魏恭帝末武興氏反圍利州鳳州固道氏魏天王等亦聚衆響應大將軍豆盧寧等討平之世宗時興州人段吒及下辯栢樹二縣民反相率破蘭臯成氏酋姜多復率厨中氏蜀攻陷落叢郡以應之趙昶率衆討平二縣并斬段吒而陰平盧比二郡氏復往往屯聚與

厨中相應袒乃簡擇精騎出其不意徑入厨中  
至大竹坪連破七柵誅其渠率二郡並降及袒還  
厨中主氏復爲寇掠袒又遣儀同劉崇義宇文  
琦率兵入厨中討之大破氏衆斬妻多及符肆王  
等於是以羣氏並平及王謙舉兵沙州氏帥開府  
楊永安又據州應謙大將軍達奚儒討平之  
稽胡一曰步落稽蓋匈奴別種劉元海五部之苗  
裔也或云山戎赤狄之後自離石以西安定以東  
方七八百里居山谷間種落繁熾其俗土著亦知

種田地少桑蠶多麻布其丈夫衣服及死亡殯  
葬與中夏略同婦人則多貫蜃貝以爲耳及頸  
飾又與華民錯居其渠帥頗識文字然語類夷  
狄因譯乃通蹲踞無禮貪而忍害俗好淫穢處  
女尤甚將嫁之夕方與姪者叙離夫氏聞之以多  
爲貴旣嫁之後頗亦防閑有犯姦者隨事懲罰  
又兄弟死皆納其妻雖分統郡縣列於編戶然輕  
其徭賦有異齊民山谷阻深者又未盡役屬而凶  
悍恃險數爲寇亂魏孝昌中有劉彖并者居雲

陽谷自稱天子立年號署百官屬魏氏政亂力不能討彘升遂分遣部衆抄掠居汾晉之間略無寧歲齊神武遷鄴後始密圖之偽許以女妻彘升太子彘升信之遂遣其子詣鄴齊神武厚爲之禮緩以媾期彘升旣恃和親不爲之備大統元年三月齊神武潛師龍襄之彘升率輕騎出外徵兵爲其北部王所殺斬首送於齊神武其衆復立彘升第三子南海王爲主率兵拒戰齊神武擊滅之獲其僞主及其弟西海王并皇后夫

人王公以下四百餘人歸於鄴居河西者多恃險不賓時方與齊神武爭衡未遑經略太祖乃遣黃門郎楊忠就安撫之五年黑水部衆先叛七年別帥夏州刺史劉平伏又據上郡反自是北山諸部連歲寇暴太祖前後遣李遠于謹侯莫陳崇李弼等相繼討平之武成初延州稽胡郝阿保郝狼皮率其種人附於齊氏阿保自署丞相狼皮自署柱國并與其別部劉桑德共爲影響柱國豆盧寧督諸軍與延州刺史高琳擊破之二年狼

皮等餘黨復叛詔大將軍韓杲討之俘斬甚衆  
保定中離石生胡數寇汾北勳州刺史韋孝寬  
於險要築城置兵糧以遏其路及楊忠與突厥  
伐齊稽胡等復懷旅拒不供糧餼忠乃詐其酋  
帥云與突厥欲回兵討之酋帥等懼乃相率供饋  
焉語在忠傳其後丹州綏州銀州等部內諸胡  
與蒲川別帥郝三郎等又頻年逆命復詔達奚  
震辛威于寔等前後窮討散其種落天和二年  
延州總管宇文盛率衆城銀州稽胡白郁久同喬

是羅等欲邀龍衣盛軍盛並討斬之又破其別帥  
喬三勿同等五年開府劉雄出綏州巡檢北邊  
川路稽胡帥喬白郎喬素勿同等度河逆戰雄  
復破之建德五年高祖敗齊帥於晉州乘勝逐  
北齊人所棄甲仗未暇收斂稽胡乘間竊出並  
盜而有之乃立豸升孫沒鐸為主號聖武皇帝  
年曰石平六年高祖定東夏將討之議欲窮其  
巢穴齊王憲以爲種類既多又山谷阻絕王帥一  
舉未可盡除且當剪其魁首餘加慰撫高祖然

之乃以憲爲行軍元帥督行軍揔管趙王招譙王儉滕王道等討之憲軍次馬邑乃分道俱進沒鐸遣其黨天柱守河東又遣其大帥穆支據河西規欲分守險要犄角憲軍憲命譙王儉攻天柱滕王道擊穆支並破之斬首萬餘級趙王招又擒沒鐸餘衆盡降宣政元年汾州稽胡帥劉受羅干復反越王盛督諸軍討擒之自是寇盜頗息

厓莫奚鮮卑之別種也其先爲慕容晃所破竄

於松漠之間後種類漸多分爲五部一曰辰守紇主二曰莫賀弗三曰契箇四曰木昆五曰室得每部置俟斤一人有阿會氏者最爲豪帥五部皆受其節度一役屬於突厥而數與契丹相攻虜獲財畜因而行賞死者則以羣羊薄裹尸懸之樹上大統五年遣使獻其方物

史臣曰凡民肖形天地稟靈陰陽愚智本於自然剛柔繫於水土故雨露所會風流所通九川爲紀五嶽作鎮此之謂諸夏生其地者則仁



義出焉昧谷嶠夷孤竹北戶限以丹徼紫塞隔  
以滄海交河此之謂荒裔感其氣者則凶德成  
焉若夫九夷八狄種落繁熾七戎六蠻充牣邊  
鄙雖風土殊俗嗜欲不同至於貪而無厭佞而  
好亂彊則旅拒弱則稽服其揆一也斯蓋天之  
所命使其然乎

列傳第四十一

周書四十九



異域下

突厥

吐谷渾

高昌

鄯善

焉耆

龜茲

周列傳四十二

于闐

嚙噠

粟特

安息

波斯

突厥者蓋匈奴之別種姓阿史那氏別為部落  
後為鄰國所破盡滅其族有一兒年且十歲其  
人見其小不忍殺之乃刖其足棄草澤中有牝  
狼以肉飼之及長與狼合遂有孕焉彼王聞此

兒尚在重遣殺之使者見狼在側并欲殺狼狼  
遂逃于高昌國之北山山有洞穴穴內有平壤  
茂草周回數百里四面俱山狼匿其中遂生十男十  
男長大外託妻孕其後各有一姓阿史那即也子  
孫蕃育漸至數百家經數世相與出穴臣於茹  
茹居金山之陽爲茹茹鐵工金山形似堯登其  
俗謂堯登爲突厥遂因以爲號焉或云突厥之  
先出於索國在匈奴之北其部落大人曰阿諤  
步兄弟十七人其一曰伊質泥師都狼所生也諤

步等性並愚癡國遂被滅泥師都旣別感異氣  
能徵召風雨娶二妻云是夏神冬神之女也一  
孕而生四男其一變爲白鴻其一國於阿輔水  
劔水之間號爲契骨其一國於處折水其一居踐斯  
處折施山即其大兒也山上仍有阿諤步種類並多  
寒露大兒爲出火溫養之咸得全濟遂共奉大  
兒爲主號爲突厥即訥都六設也訥都六有十妻  
所生子皆以母族爲姓阿史那是其小妻之子也  
訥都六死十母子內欲擇立一人乃相率於大樹

下共爲約曰向樹跳躍能最高者即推立之阿  
史那子年幼而跳最高者諸子遂奉以爲主號  
阿賢設此說雖殊然終狼種也其後曰土門部  
落稍盛始至塞上市繒絮願通中國大統十年  
太祖遣酒泉胡安諾槃陀使焉其國皆相慶曰  
今大國使至我國將興也十二年土門遂遣使獻  
方物時鐵勒將伐茹茹土門率所部邀擊破之  
盡降其衆五萬餘落恃其彊盛乃求婚於茹茹  
茹茹主阿那瓌大怒使人罵辱之曰爾是我鍛

三百九

周列傳四十二

五

七

奴何敢發是言也土門亦怒殺其使者遂與  
之絕而求婚於我太祖許之十七年六月以魏長  
樂公主妻之是歲魏文帝崩土門遣使來弔贈  
馬二百匹魏廢帝元年正月土門發兵擊茹茹大  
破之於懷荒北阿那瓌自殺其子菴羅辰奔齊  
餘衆復立阿那瓌叔父鄧叔子爲主土門遂自  
號伊利可汗猶古之單于也號其妻爲可賀敦  
亦猶古之闕氏也土門死子科羅立科羅號乙  
息記可汗又破叔子於沃野北木賴山二年三月

科羅遣使獻馬五萬匹科羅死弟俟斤立號木  
汗可汗俟斤一名燕都狀貌多奇異面廣尺餘  
其色甚赤眼若瑠璃性剛暴務於征伐乃率兵  
擊鄧叔子滅之叔子以其餘燼來奔俟斤又破  
獻嗟東走契丹北并契骨威服塞外諸國其地  
東自遼海以西西至西海萬里南自沙漠以北  
比至北海五六千里皆屬焉其俗被髮左衽穹  
廬氈帳隨水草遷徙以畜牧射獵爲務賤老貴  
壯寡廉恥無禮義猶古之匈奴也其主初立

近侍重臣等輿之以氈隨日轉九回每一回臣  
下皆拜拜訖乃扶令乘馬以帛絞其頸使纒不  
至絕然後釋而急問之曰你能作幾年可汗  
其主旣神情瞶亂不能詳定多少臣下等隨其  
所言以驗脩短之數大官有葉護次沒次特勒  
次俟利發次吐屯發及餘小官凡二十八等皆世  
爲之兵器有弓矢鳴鏑甲稍刀劍其佩飾則兼  
有伏突旗纛之上施金狼頭侍衛之士謂之附  
離夏言亦狼也蓋本狼生志不忘舊其徵發

兵馬及科稅雜畜輒刻木爲數并一金鏃箭蠟  
封印之以爲信契其刑法反叛殺人及姦人之婦  
盜馬絆者皆死姦人女者重責財物卽以其女  
妻之鬪傷人者隨輕重輸物盜馬及雜物者各  
十餘倍徵之死者停屍於帳子孫及諸親屬男  
女各殺羊馬陳於帳前祭之繞帳走馬七匝一  
詣帳門以刀斨面見哭血淚俱流如此者七度乃  
止擇日取亡者所乘馬及經服用之物并屍俱  
焚之收其餘灰待時而葬春夏死者候草木

黃落秋冬死者候華葉榮茂然始坎而塋之葬  
之日親屬設祭及走馬斨面如初死之儀葬訖於  
墓所立石建標其石多少依平生所殺人數又以  
祭之羊馬頭畫懸挂於標上是日也男女咸盛  
服飾會於葬所男有悅愛於女者歸卽遣人娉  
問其父母多不違也父兄伯叔死者子弟及姪等  
妻其後母世叔母及嫂唯尊者不得下淫雖移  
徙無常而各有地分可汗恒處於都斤山牙帳  
東開蓋敬日之所出也每歲率諸貴人祭其先

窟又以五月中旬集他人水拜祭天神於都斤  
四五百里有高山迴出上無草樹謂其爲勃登  
疑黎夏言地神也其書字類胡而不知年曆  
唯以草青爲記俟斤部衆旣盛乃遣使請誅  
鄧叔子等太祖許之收叔子以下三千人付其使者  
殺之於青門外三年俟斤襲擊吐谷渾破之語  
在吐谷渾傳明帝二年俟斤遣使來獻方物保  
定元年又三輩遣使貢其方物時與齊人交爭  
戎車歲動故每連結之以爲外援初魏恭帝世

俟斤許進女於太祖契未定而太祖朋尋而俟  
斤又以他女許高祖未及結納齊人亦遣求婚  
俟斤貪其幣厚將悔之至是詔遣涼州刺史楊  
荐武伯王慶等往結之慶等至諭以信義俟斤  
遂絕齊使而定婚焉仍請舉國東伐語在荐  
等傳三年詔隋公楊忠率衆一萬與突厥伐齊  
忠軍度陁嶺俟斤率騎十萬來會明年正月  
攻齊主於晉陽不剋俟斤遂縱兵大掠而還忠  
言於高祖曰突厥甲兵惡爵賞輕首領多而無

法令何謂難制馭正由比者使人妄道其疆盛  
欲令國家厚其使者身往重取其報朝廷受其  
虛言將士望風畏懼但虜態詐健而實易與耳  
今以臣觀之前後使人皆可斬也高祖不納是  
歲俟斤復遣使來獻更請東伐詔楊忠率兵  
出沃野晉公護趣洛陽以應之會護戰不利俟  
斤引還五年詔陳公純大司徒宇文貴神武公  
竇毅南安公楊荐等往逆女天和二年俟斤  
又遣使來獻陳公純等至俟斤復貳於齊會有

風雷變乃許純等以后歸語在皇后傳四年  
俟斤又遣使獻馬俟斤死弟他鉢可汗立自俟  
斤以來其國富彊有凌轢中夏志朝廷既與和  
親歲給繒絮綿絲十萬段突厥在京師者又待以  
優禮衣錦食肉者常以千數齊人懼其寇掠亦  
傾府藏以給之他鉢彌復驕傲至乃率其徒屬曰  
但使我在南兩箇兒孝順何憂無物邪建德二  
年他鉢遣使獻馬及齊滅齊定州刺史范陽王  
高紹義自馬邑奔之他鉢立紹義爲齊帝召集



所部云爲之復讎宣政元年四月他鉢遂入寇幽州殺略居民柱國劉雄率兵拒戰兵敗死之高祖親搃六軍將北伐會帝崩乃班師是冬他鉢復寇邊圍酒泉大掠而去大象元年他鉢復請和親帝冊趙王招女爲千金公主以嫁之并遣執紹義送闕他鉢不奉詔仍寇并州大象二年始遣使奉獻且逆公主而紹義尚留不遣帝又令賀若誼往諭之始送紹義云

爾書列傳四二

八  
秀

吐谷渾本遼東鮮卑慕容廆之庶兄也初吐谷渾馬與廆馬鬪而廆馬傷廆遣讓之吐谷渾怒率其部落去之止于抱罕自爲君長及孫葉延頗視書傳以古有王父字爲氏遂以吐谷渾爲氏焉自吐谷渾至伏連籌一十四世伏連籌死子夸呂立始自號爲可汗治伏侯城在青海西十五里雖有城郭而不居之恒處穹廬隨水草畜牧其地東西二千里南北千餘里官有王公僕射尚書及郎中將軍之號夸呂椎髻眊珠以皂爲帽坐金師子床號其妻爲恪尊衣

織成裙披錦大袍辮髮於後首戴金花其俗丈夫衣服略同於華夏多以罽羅爲冠亦以繒爲帽婦人皆貫珠束髮以多爲貴兵器有弓刀甲稍國無常賦湏則稅富室商人以充用焉其刑罰殺人及盜馬者死餘則微物量事決杖刑人必以氈蒙頭持石從高擊殺之父兄亡後妻後母及嫂等與突厥俗同至于婚姻貧不能備財物者輒盜女將去死者亦皆埋殯其服制葬訖則除之性貪婪忍於殺害好射獵以肉酪爲糧

亦知種田然其北界氣候多寒唯得蕪菁大麥故其俗貧多富少青海周回千餘里海內有小山每冬冰合後以良牝馬置北山至來冬收之馬皆有孕所生得駒號爲龍種必多駿異世傳青海駿者也土出犛牛鳥多鸚鵡大統中夸呂再遣使獻馬及羊牛等然猶寇抄不止緣邊多被其害魏廢帝二年太祖勅大兵至姑臧夸呂震懼遣使貢方物是歲夸呂又通使於齊氏涼州刺史寧覘知其還率輕

騎龍表之於州西赤泉獲其僕射乞伏觸拔將軍翟潘密商胡二百四十人駝騾六百頭雜絲絲絹以萬計魏恭帝二年史寧又與突厥朮汗可汗襲擊夸呂破之虜其妻子大獲珍物及雜畜語在史寧傳武成初夸呂復寇涼州刺史是云寶戰沒詔賀蘭祥字文貴率兵討之夸呂遣其廣定王鍾留王拒戰祥等破之廣定等遁走又攻拔其洮陽洪和二城置洮州以還保定中夸呂前後三輩遣使獻方物天和初其龍

涸王莫昌率衆降以其地爲扶州二年五月復遣使來獻建德五年其國大亂高祖詔皇太子征之軍渡青海至伏侯城夸呂遁走虜其餘衆而還明年又再遣奉獻宣政初其趙王他婁屯來降自是朝獻遂絕

高昌者車師前王之故地東去長安四千九百里漢西域長史及戊巳校尉並治於此晉以其地爲高昌郡張軌呂光沮渠蒙遜據河西皆置太守以統之其後有闐奘及沮渠無諱並自署

為太守無諱死茹茹殺其弟安周以闕伯周為高昌王高昌之稱王自此始也伯周之從子首歸為高車所滅次有張孟明馬儒相繼王之並為國人所害乃更推立麴嘉為王嘉字靈鳳金城榆中人本為儒右長史魏太和末立嘉死子堅立其地東西三百里南北五百里國內摠有城二十六宮有令尹一人比中夏相國次有公二人皆其王子也一為交河公一為田地公次有左右衛次有八長史曰吏部祠部庫部倉部主客禮部民部兵部

等長史也次有建武威遠陵江殿中伏波等將軍次有八司馬長史之副也次有侍郎校書郎主簿從事階位相次分掌諸事次有省事專掌導引其大事決之於王小事則世子及二公隨狀斷決評章錄記事訖即除籍書之外無久掌文按官人雖有列位並無曹府唯每旦集於牙門評議眾事諸城各有戶曹水曹田曹每城遣司馬侍郎相監檢校名為城令服飾丈夫從胡法婦人略同華夏兵器有弓箭刀楛甲稍文字亦同華夏兼用

胡書有毛詩論語孝經且學官弟子以相教授  
雖習讀之而皆爲胡語賦稅則計輸銀錢無者  
輸麻布其刑法風俗婚姻喪葬與華夏小異而  
大同地多石磧氣候溫暖穀麥再熟宜蠶多五  
果有草曰羊刺其上生蜜焉自嘉以來世修番  
職於魏大統十四年詔以其世子玄喜爲王恭  
帝二年又以其田地公茂嗣位武成元年其王  
遣使獻方物保定初又遣使來貢自燉煌向其國多  
沙磧道里不可准記唯以人畜骸骨及駝馬糞爲

驗又有魍魎怪異故商旅來往多取伊吾路云

鄯善古樓蘭國也東去長安五千里所治城方  
一里地多沙鹵少水草北即白龍堆路魏太武時  
爲渠沮安周所攻其王西奔且末西北有流沙數  
百里夏日有熱風爲行旅之患風之欲至唯老  
駝知之即鳴而聚立埋其口鼻於沙中人每以爲  
候亦即將氈擁蔽鼻口其風迅駛斯須過盡若  
不防者必至危斃大統八年其兄鄯米率衆內附  
焉耆國在白山之南七千里東去長安五千八百

里其王姓龍即前涼張軌所封龍熙之胤所治  
城方二里部內凡有九城國小民貧無綱紀法  
令兵有弓刀甲稍婚姻略同華夏死亡者皆焚  
而後葬其服制滿七日則除之丈夫並翦髮以  
爲首飾文字與婆羅門同俗事天神並崇信佛  
法尤重二月八日四月八日是日也其國咸依釋教  
齋戒行道焉氣候寒土田良沃穀有稻粟菽麥  
畜有駝馬牛羊養蠶不以爲絲唯充綿纈俗尚  
蒲桃酒兼愛音樂南去海十餘里有魚鹽蒲葦  
之饒保定四年其王遣使獻名馬

龜茲國在白山之南一百七十里東去長安六千  
七百里其王姓白即後涼呂光所立白震之後所  
治城方五六里其刑法殺人者死劫賊則斷其二  
臂并剛一足賦稅准地山之天白者則稅銀錢婚  
姻喪葬風俗物產與治封天白唯氣候少溫爲  
異又出細氈麋皮氍毹鏡多鹽綠雌黃胡粉及  
良馬封牛等東有輪流如漢貳師將軍李廣  
利所屠其南三百里有大水東流號計戍水即

黃河也保定元年其王遣使來獻

于闐國在葱嶺之北二百餘里東去長安七千七百里所治城方八九里部內有大城五小城數十其刑法殺人者死餘罪各隨輕重懲罰之自外風俗物產與龜茲略同俗重佛法寺塔僧尼甚衆王尤信向母設齋日必親自洒掃饋食焉城南五十里有贊摩寺即昔羅漢比丘盧旃爲其王造覆盆浮圖之所石上有辟支佛趺處雙跡猶存自高昌以西諸國人等多深目高昌以東

此國貌不甚胡頗類華夏城東二十里有大水北流號樹拔水即黃河也城西十五里亦有大水名達利水與樹拔俱北流同會於計戍建德三年其王遣使獻名馬

獻噠國大月氏之種類在于闐之西東去長安一萬自里其王治拔底延城蓋王舍城也其城方十餘里刑法風俗與突厥略同其俗又兄弟共娶一妻夫無兄弟者其妻戴角帽若有兄弟者依其多少之數重加帽角焉其人兇悍能戰

闐于闐安息等大小二十餘國皆役屬之大統  
十二年遣使獻其方物魏廢帝二年明帝二年  
並遣使來獻後爲突厥所破部落分散職貢  
遂絕

粟特國在葱嶺之西蓋古之庵蔡一名溫那  
沙治於大澤在康居西北保定四年其王遣使  
獻方物

安息國在葱嶺之西治蔚搜城北與康居西  
與波斯相接東去長安一萬七百五十里天和

二年其王遣使來獻

波斯國大月氏之別種治蘇利城古條支國也

東去長安一萬五千三百里城方十餘里戶十餘

萬王姓波斯氏坐金羊床戴金花冠衣錦袍織

成帔皆飾以真珠寶物其俗丈夫剪髮戴白

皮帽貫頭衫兩廂近下開之并有巾帔緣以織

成婦女服大衫披大帔其髮前爲髻後被之飾

以金銀華仍貫五色珠絡之於膊王於其國內

別有小牙十餘所猶中國之離宮也每年四月



出遊處之十月乃還王即位以後擇諸子內賢者密書其名封之於庫諸子及大臣皆莫之知也王死乃衆共發書視之其封內有名者即立以爲王餘子各出就邊任兄弟更不相見也國人號王曰翳噴妃曰防步率王之諸子曰殺野大官有摸胡壇掌國內獄訟泥忽汗掌庫藏關禁地卑勃掌文書及衆務次有遏羅訶地掌王之內事薩波勃掌四方兵馬其下皆有屬官分統其事兵器有甲稍圓排劔弩弓箭戰並乘

象每象百人隨之其刑法重罪懸諸竿上射而殺之次則繫獄新王立乃釋之輕罪則劓削若髡或翦半鬚及繫排於項上以爲恥辱犯彊盜者禁之終身姦貴人妻者男子流婦人割其耳鼻賦稅則准地輸銀錢俗事火祆神婚合亦不擇尊卑諸夷之中最爲醜穢矣民女年十歲以上有姿貌者王收養之有功勲人即以分賜死者多棄屍於山一月治服城外有人別居唯知喪葬之事號爲不淨人若入城市搖鈴自別以

六月為歲首尤重七月七日十二月一日其日民庶  
以上各相命召設會作樂以極歡娛又以每年正  
月二十日各祭其先死者氣候暑熱家自藏冰  
地多沙磧引水溉灌其五穀及禽獸等與中夏  
略同唯無稻及黍秫土出名馬及駝富室至有  
數千頭者又出白象師子大鳥郊真珠離珠頗  
黎珊瑚琥珀瑠璃馬腦水精瑟瑟金銀鍮石金  
剛火齊鑛鐵銅錫朱沙水銀綾錦白氈毼氍毹  
毼毼赤麀皮及薰六鬱金蘇合青木等香胡椒

華撥石蜜干牛棗香附子訶黎勒無食子鹽  
綠雌黃等物魏廢帝二年其王遣使來獻方物  
史臣曰四夷之為中國患也久矣而北狄尤甚  
焉昔嚴尤班固咸以周及秦漢未有得上策  
雖通賢之宏議而史臣嘗以為疑夫步驟之來  
綿自今古澆淳之變無隔華戎是以反道德棄  
仁義凌替之風歲廣至涇陽入北地充斥之釁  
日深爰自金行逮乎水運戎夏雜錯風俗混并  
夷裔之情偽中國畢知之矣中國之得失夷裔

備聞之矣若乃不與約誓不就攻伐來而禦之  
去而守之夫然則敵有餘力我無寧歲將士疲  
於奔命疆場苦其交侵欲使偃伯靈臺歐世仁  
壽其可得乎是知秩宗之雅旨護軍之誠說寔  
有會於當時而未允於後代也然則易稱見幾  
而作傳云相時而動夫時者得失之所繫幾者  
吉凶之所由況乎諸夏之朝治亂之運代有戎  
狄之地疆弱之勢無怕若使臣畜之與羈縻和  
親之與征伐因其時而制變觀其幾而立權則  
舉無遺策謀多上策獸心之虜革面匪難沙幕  
之北雲撤何遠安有周秦漢魏優劣在其間哉

列傳第四十二

周書五十

圖書在版編目(CIP)數據

周書/[唐]令狐德棻撰.—北京:北京圖書館出版社,  
2005.12

(中華再造善本)

ISBN 7-5013-2940-0

I. 周… II. 令… III. 中國—古代史—北周(557~  
581)—紀傳體 IV.K239.250.42

中國版本圖書館CIP數據核字(2005)第129309號

ISBN 7-5013-2940-0



9 787501 329403 >

書名 周書(全二十四冊)  
著者 [唐]令狐德棻 撰

出版 北京圖書館出版社(100034 北京市西城區文津街七號)  
發行 Tel:(010)66151313 Fax:(010)66174391

E-mail: Btsfxb@nlc.gov.cn

Website: www.nlcpress.com

印刷 金壇市古籍印刷廠

開本 八

印張 二二二·五

版次 二〇〇五年十二月第一版第一次印刷

印數 一—二〇〇〇

書號 ISBN 7-5013-2940-0/K·1191  
定價 七—二〇〇圓

